

وعن علاقة آرثر ميللر ، ككاتب مسرحي ، بالمرحج  
إيليا كازان ، ذكر أنه تجمعه به علاقة حميمة ، ووحدة  
في الرؤية .

واعتقد أن هذه الوحدة في الرؤية هي التي تتيح  
للمخرج أن يعبر تعبيرا دقيقا عن النص ، ويستخرج كل  
الدلالات التي ينطوي عليها ، فلا يمضى الاخراج في  
اتجاه ، على حين أن النص يتحرك في اتجاه آخر .

كذلك سئل ميللر عما اذا كان قد توقف حقا عن  
الكتابة في السنوات العشر الماضية ، التي لم يطبع له  
فيها شيء ، فأوضح انه لم يتوقف أبدا عن الكتابة ،  
بل انه كتب كثيرا في هذه السنين ، ولكنه توقف فقط  
عن النشر . وهو الآن بسبيل نشر ما لديه من كتابات .

وهذا درس ثمين للكتاب العرب ، الذين يسرعون  
بنشر كل كلمة تكتب ، بمجرد وضع القلم ، وقبل أن يجف  
المداد ، دون أعمال النظر فيما يمكن أن تضيفه هذه  
الكلمات الى الثقافة المعاصرة .

وبخصوص عدم اتجاه ميللر الى الأساطير في مسرحه،  
أجاب أنه ليس في تاريخ أمريكا أساطير بحيث يمكن  
استلزامها . ذلك أنها - كما هو معروف - دولة حديثة ،  
وأكد أنه يتجه بمسرحه الى المجتمع المعاصر ، من خلال  
الاهتمام بالانسان والبيئة .